

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.
GENERAL

A/40/330
S/17208
21 May 1985
RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сороковая сессия
Пункты 21, 72, 84, 132 и 133
первоначального перечня*
ПОЛОЖЕНИЕ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ АМЕРИКЕ:
УГРОЗА МЕЖДУНАРОДНОМУ МИРУ И
БЕЗОПАСНОСТИ И МИРНЫЕ
ИНИЦИАТИВЫ
РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
ДЕКЛАРАЦИИ ОБ УКРЕПЛЕНИИ
МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ
РАЗВИТИЕ И МЕЖДУНАРОДНОЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЕ
СОТРУДНИЧЕСТВО
РАЗВИТИЕ И УКРЕПЛЕНИЕ ДОБРОСОСЕДСКИХ
ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ
МИРНОЕ РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ МЕЖДУ
ГОСУДАРСТВАМИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сороковой год

Письмо Постоянного представителя Панамы при
Организации Объединенных Наций от 20 мая
1985 года на имя Генерального секретаря

Имею честь препроводить Вашему Превосходительству текст информационного бюллетеня, опубликованного после завершения совещания полномочных представителей стран Центральной Америки и Контадорской группы, состоявшегося 14, 15 и 16 мая 1985 года в городе Панама.

Прошу Вас, г-н Генеральный секретарь, распространить настоящее письмо и приложение к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 21, 72, 84, 132 и 133 первоначального перечня сороковой сессии и документа Совета Безопасности.

Акелино Е. БОИД
Посол
Постоянный представитель

* A/40/50/Rev.1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Информационный бюллетень, опубликованный 16 мая 1985 года

В соответствии с положениями о созыве Контадорской группы 14, 15 и 16 мая 1985 года в городе Панама состоялось новое совещание полномочных представителей центральноамериканских стран и стран Контадорской группы.

На основе результатов, достигнутых в ходе совещания, состоявшегося 11 и 12 апреля, на данном совещании было завершено обсуждение повестки дня, в ходе которого были рассмотрены все рабочие документы, ранее представленные Контадорской группой для выработки сбалансированных решений по различным аспектам переговоров.

Были рассмотрены вопросы, касающиеся договоренностей в области прекращения гонки вооружений, иностранного военного присутствия, ввоза оружия, существования нерегулярных формирований, систем прямой связи, смешанных комиссий в области безопасности, а также некоторые аспекты, касающиеся политических договоренностей в области разрядки и национального примирения, и вопросы, связанные со сферой экономических и социальных договоренностей, включая участие КАДЕСКА, и вопрос перемещенных лиц.

Подобным образом Контадорская группа предложила новые формулы по таким вопросам, которые еще не были решены на предыдущих заседаниях, касающимся, в частности, прекращения гонки вооружений и иностранного военного присутствия, а также проекты дополнительных протоколов, преследующих цель гарантировать уважение и поддержку со стороны членов международного сообщества обязательств, которые правительства центральноамериканских стран возьмут на себя в силу Контадорского акта мира и сотрудничества в Центральной Америке.

На совещании были отмечены различные факторы, которые в последнее время способствовали обострению положения в регионе, заявления правительств центральноамериканских стран, в частности Декларация в Сан-Сальвадоре от 7 мая 1985 года, а также соответствующие резолюции Совета Безопасности Организации Объединенных Наций и Латиноамериканского совета ЛАЭС от 10 и 14 мая, соответственно.

Работа совещания вдохновлялась выражениями поддержки усилий Контадорской группы со стороны международного сообщества, а также призывом к правительствам центральноамериканских стран завершить в кратчайшие сроки переговоры о заключении Контадорского акта и к

/...

странам, имеющим связи и интересы в данном регионе, внести позитивный вклад, который бы способствовал успеху таких мирных усилий. В этих выражениях поддержки вновь признается, что Контадорская группа является надлежащим форумом для разрешения кризиса в Центральной Америке.

С учетом этапов, завершившихся после января 1985 года, Контадорская группа, в консультации с правительствами центральноамериканских стран, в скором времени определит те шаги, осуществление которых во второй половине июня позволит добиться прогресса в деле завершения процесса переговоров.

Участники выразили свою благодарность министру иностранных дел Панамы д-ру Хорхе Абадиа Ариасу, который своим присутствием вдохновлял работу совещания. В своем вступительном заявлении министр иностранных дел Панамы в частности подчеркнул историческую ответственность правительств центральноамериканских стран в нынешней политической обстановке, когда кризис в регионе создает угрозу для международного мира и безопасности.
